

Dear Parents and Colleagues

**Announcement of School Closure
Friday 12 March 2010**

Following advice from the embassies, government agencies and international schools we have reached the following decisions:

1. School is closed on Friday 12 March.
2. Teachers will issue additional work for students to complete so that programmes of study are less disrupted.
3. All BIST participation in Sports events at the weekend is cancelled.
4. The IA Expedition to Ko Chang is postponed.

Weekly boarders are welcome to remain at school over the weekend or can be collected on Thursday after 3 pm. If your child is a weekly boarder and you would like them to stay for the weekend please inform Mr. Fairlie.

It is our full intention to open as normal on Monday; if there is any change to this position, we will alert all families by text message and a website announcement.

I am well aware that school closure causes inconvenience for many families; please understand that this decision is taken after careful consideration and with the safety of our students and families identified as a first priority.

Mr. Ian McCutcheon
Headmaster

เรียน ท่านผู้ปกครอง

ประกาศ โรงเรียนปิดวันศุกร์ที่ 12 มีนาคม 2553

จากคำแนะนำของสถานทูต, รัฐบาล โรงเรียนได้ตัดสินใจดำเนินการดังนี้

1. โรงเรียนนานาชาติบรอมส์โกรฟ จะปิดเรียนในวันศุกร์ที่ 12 มีนาคม
2. อาจารย์จะให้การบ้านนักเรียนเพิ่ม สำหรับวันศุกร์ เพื่อไม่ให้เป็นการเสียการเรียน
3. การร่วมกิจกรรมในด้านการแข่งขันกีฬาในอาทิตย์นี้ถูกยกเลิก

4. ทริป อินเตอร์เนชั่นแนล อวอร์ด ที่จะไปเกาะช้างได้ถูกเลื่อน

นักเรียนที่อยู่ประจำ จันทร - ศุกร ผู้ปกครองสามารถมารับกลับบ้านได้ในวันพฤหัสบดี หลังเวลา 15.00 น. หากผู้ปกครองมีความประสงค์ให้นักเรียนอยู่โรงเรียนตลอดสัปดาห์ กรุณาแจ้ง Mr. Scott

โรงเรียนจะเปิดเรียนตามปกติในวันจันทร์ที่ 15 มีนาคม หากมีการเปลี่ยนแปลง ทางโรงเรียนจะแจ้งให้ผู้ปกครองทราบผ่านทางข้อความทางโทรศัพท์ และ เว็บไซต์ของทางโรงเรียน

โรงเรียนได้ให้ความสำคัญกับความปลอดภัย ของนักเรียน ผู้ปกครอง และบุคลากรเป็นหลัก ทางโรงเรียนจึงขอภัยในความไม่สะดวกมา ณ ที่นี้

Mr. Ian McCutcheon
อาจารย์ใหญ่